

JAEPIE- REEKTEHTSE 2021



Årsrapport Åarjelsaemien Vierhtiesåafoe/ Sørsamisk Kunnskapspark 2021

Innholdsfortegnelse

I. LEDERS BERETNING	3
II. INTRODUKSJON TIL VIRKSOMHETEN OG HOVEDTALL.....	4
ORGANISASJONSKART	5
NØKKELTALL FOR 2021	6
III. RESULTATER OG MÅLOPPNÅELSE 2021.....	7
IV. STYRING OG KONTROLL I VIRKSOMHETEN.....	10
SAMFUNNSSIKKERHET OG BEREDSKAP	10
LIKESTILLING	10
SYKEFRAVÆR	10
HMS I 2021	11
OFFENTLIGE ANSKAFFELSER	11
V. VURDERING AV FRAMTIDSUTSIKTER.....	12
FREMTIDEN ER NÅ	12
NOEN UTFORDRINGER	13
VI. ÅRSREGNSKAP	15
LEDELSESKOMMENTAR TIL ÅRSREGNSKAPET 2021	15
PRINSIPPNOTE TIL ÅRSREGNSKAPET	16
BEVILGNINGSRAPPORTERINGEN	16
ARTSKONTORRAPPORTERINGEN	17
OPPSTILLING AV BEVILGNINGSRAPPORTERING FOR REGNSKAPSÅRET 2021	18
NOTE A FORKLARING AV SAMLET TILDELING UTGIFTER	19
NOTE B FORKLARING TIL BRUKTE FULLMAKTER OG BEREKNING AV MULIG OVERFØRBART BELØP TIL NESTE ÅR	20
NOTE 1 INNBETALINGER FRA DRIFT	21
NOTE 2 UTbetalinger til lønn	21
NOTE 3 ANDRE UTbetalinger til drift	22
NOTE 4 FINANSINNTEKTER OG FINANSUTGIFTER	22
NOTE 5 UTbetaling til investeringer	23
NOTE 6 TILSKUDDSFORVALTNING OG ANDRE OVERFØRINGER FRA STATEN	23
NOTE 7	24

I. Leders beretning

Selv om 2021 også har vært preget av pandemien, har virksomheten stort sett klart å drive etter det som nå blir kalt «den nye normalen». Driften og aktiviteten har blitt tilpasset ulikt smittetrykk igjennom året og det har vært betydelig sykefravær, men elevene har fått det tilbudet de har rett på.

Etter gjenåpningen ser vi en fortsatt forsiktighet fra våre elever og tjenestekjøpere. Dette har gjort at vi har klart å isolere smitte som har kommet inn på internatet og ingen har blitt smittet hos oss. Gode rutiner og godt samarbeid med helsetjenestene rundt oss, foreldregruppa og kommunene som kjøper tjenester hos oss er etablert for fremtiden.

Åarjelsaemien Vierhtiesåafoe har over lengre tid hatt et godt samarbeid med Sijti Jarng (Samisk språk og kultursenter i Hattfjelldal) og Hattfjelldal kommune. Dette samarbeidet blir bedre og mer omfattende for hvert år. Vi har i 2021 i samarbeid med Samisk Høyskole og SJ gjennomført Saal-1, og Saal-2 vil gjennomføres i 2022. I tillegg er flere regionale, nasjonale og internasjonale samarbeid i oppstarten. Dette er fremtidige samarbeid innen språkopplæring, kulturformidling, forskning og kunnskapsformidling.

Hovedvirksomheten ved Kunnskapsparken er fortsatt etter omdannelsen undervisning i samisk av elever som bor i kommuner som ikke klarer å skaffe lærerkrefter selv. Dette kommer tydelig frem i tildelingsbrevet for 2021.

Sørsamisk kunnskapspark er en tjenestetilbyder. Vi har derfor ikke hatt det formelle ansvaret for eleven etter opplæringsloven. Det er elevens hjemkommune som har ansvaret for elevens fag- og timefordelingsplan, og det er skolens rektor som står ansvarlig for den faglige vurderingen av elevens prestasjoner. Sørsamisk kunnskapspark utfører denne jobben på vegne av hjemkommunen til eleven, og forholder oss derfor til opplæringsloven og forvaltningsloven på lik linje som ordinære skoler.

Veksten i aktivitet, antall elever og ansatte fortsetter og akselererer. I 2021 har virksomheten klart å etablere et godt fagmiljø i lulesamisk fjernundervisning, og lulesamisk er nå en likeverdig del på språksamlingene. Økningen i elever har i all hovedsak vært innen sør og lulesamisk i 2021.

Virksomheten har satset på kompetanseutvikling, utviklingsarbeid og kvalitetssikring samtidig med veksten. Dette har gjort oss til en attraktiv arbeidsplass, vi opplever å ha gode søkere og har ingen problemer med å fylle ledige stillinger.

Lars Gunnar Marken, Leder Åarjelsaemien Vierhtiesåafoe

II. Introduksjon til virksomheten og hovedtall

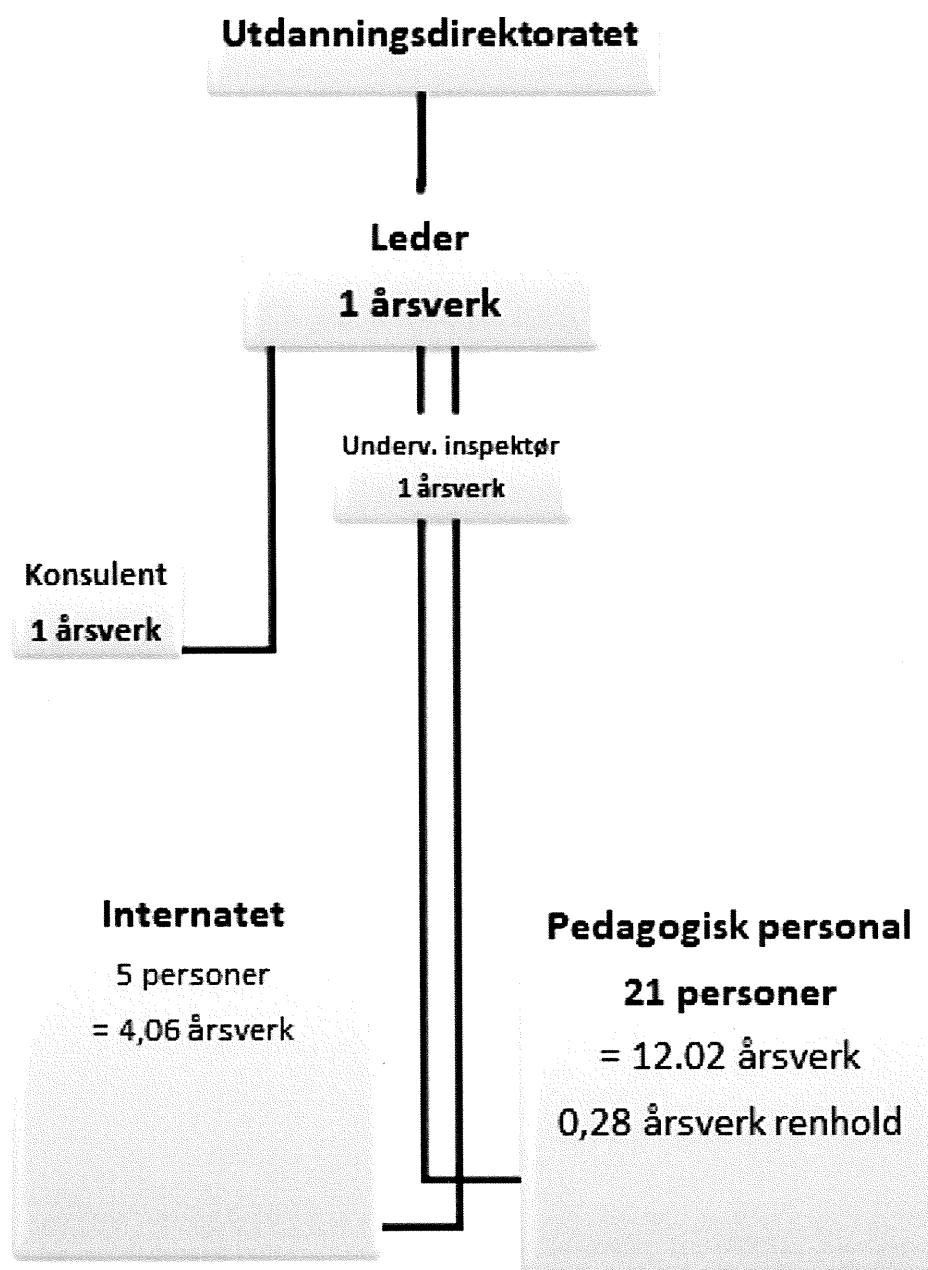
Gaske Nørjen Saemienskovle ble startet i 1951 som en internatskole for samisk barn. Det skjedde en stor omlegging av driften i 2010 da skolen ble helt uten internatelever. Fra 01.08.2017 har virksomheten gått fra å være en skole til å bli en virksomhet som har et bredere perspektiv på å formidle sørsamisk språk og kultur, og skiftet navn til Åarjelsaemien vierhtiesåafoe/Sørsamisk kunnskapspark. I 2018 er det etablert en del tilbud som ledd av skifte fra skole til kunnskapspark.

Åarjelsaemien Vierhtiesåafoe/Sørsamisk kunnskapspark er direkte underlagt og etatsstyrt av Utdanningsdirektoratet.

Norge har, med bakgrunn i urfolks rettigheter, en særlig forpliktelse til å ivareta samiske barns og foreldres interesser. Åarjelsaemien Vierhtiesåafoe skal, i samarbeid med direktoratet, følge opp disse forpliktelsene.

Formålet med bevilgningen til drift av Åarjelsaemien Vierhtiesåafoe/Sørsamisk kunnskapspark i Hattfjelldal er å medvirke til å utvikle samisk identitet, språk og kultur, jf. Prop 1 S (202-2021).

Organisasjonskart



pr. 31.12.2021. I tillegg er en driftsoperatør i 100 % stilling, lønnet av Statsbygg.

Nøkkeltall for 2021

(Alle beløp i 1 000 kroner)

Kap. 0222 Driftsutgifter	Tildelt økonomisk ramme 2021	Budsjett 2021	Regnskap pr.31.12. 2021
			Faktisk forbruk i år
11 Lønnsposter		11 610	11 398
12 Varer og tjenester		4 640	4 736
Sum kap 0222, post 1	16 480	16 250	16 134

Kap. 3222 Inntekter	Tildelt økonomisk ramme 2021	Budsjett 2021	Regnskap pr. 31.12.20
			Faktisk inntekt hittil i år
02 Salgsinntekter m.v.	-7 981	-6 955	- 7 930
Andre inntekter/tilskudd		440	
Sum kap 3222, post 2	- 7 981	- 7 395	-7 930

Sammendrag regnskap	Tildeling	Utgifter/ Inntekter
Kap. 0222 Driftsutgifter	16 480	16 134
Kap. 3222 Inntekter	-7 981	- 7 930
Tildeling 2021, sum tilgjengelige midler	8 499	
Totale utgifter 2021		8 204
Netto resultat 2021 (mindreutgifter)		295

III. Resultater og måloppnåelse 2021

Internkontroll for virksomheten er etablert

Virksomheten har etablert internkontroll, jf. Bestemmelser om økonomistyring i staten. Internkontrollen er innrettet etter risikovurdering og ROS-analyse. Virksomheten styrker dette arbeidet ytterligere i 2022 da det blir flere å fordele ulike roller i økonomikontrollen på.

Beredskapsplaner for ekstraordinære hendelser er utarbeidet

Virksomheten har arbeidet systematisk med sikkerhet og beredskap. Det er utarbeidet skriftlige rutiner som skal følges under krise/uønskede hendelser av en alvorlig art. Vi benytter eksterne for å sikre digital informasjon.

Det er gjennomført kriseøvelse, og nødvendig opplæring i førstehjelp. Virksomheten burde anskaffe hjertestarter i 2022.

Virksomheten har forholdt seg til en hver tids gjeldende råd fra sentrale myndigheter, hatt et nært samarbeid med lokale myndigheter og gjennomført opplæring ved bruk av bedriftshelsetjenesten i forbindelse med koronapandemien. Det har ikke vært hensiktsmessig å utarbeide skriftlige retningslinjer da situasjonen har endret seg raskt og mange ganger det siste året. Virksomheten har selv en betydelig helsefaglig kompetanse i personalet.

Personvernet blir ivare tatt

Alle våre systemer er anerkjente og har innebygde sikkerhetssystemer. Vår skyløsning har et sikkerhets- og samsvarssenter, personvernforordning (som sikrer GDPR), trusselhåndtering og informasjonsstyring. Vi kjøper IT-støtte fra eksterne som følger standarder innen HIPAA, SOC og ISO. Vi har beredskap og er i stand til å levere tjenester selv ved uforutsette hendelser ved våre interne system, strømbrudd og brudd på faste linjer ved å ha etablerte reserveløsninger. Vi etterlever eForvaltningsforskriften §15.

Nye læreplaner er tatt i bruk

Virksomheten benytter Det nye læreplanverket (LK2020) og har hatt en større gjennomgang av disse i 2020, både en intern prosess, og med hjelp fra eksterne i forhold til å finne mulighetene i tverrsnittet ny læreplan, fjernundervisning og ny teknologi.

Opplæringstilbudet er tilpasset og inkluderende

Virksomheten har veldig få elever med utfordringer eller vedtak fra sin kommune. Dette er bekymringsverdig fordi at det betyr at denne elevgruppen ikke får eller blir frarådet å få opplæring i samisk. Selv om virksomhetens lokaler er innenfor lovverk om universell opplæring, er de ikke like funksjonelle for alle grupper.

Videreutvikle og effektivisere fjernundervisningstilbudet gjennom kvalitativt gode og brukerorienterte fjernundervisningsmetoder- og verktøy.

Det er i 2021 gjennomført kraftige effektiviseringstiltak som gjør at virksomheten kan ta imot 2-3 ganger så mange elever per lærer som før. Tiltakene er etter ønske fra Udir og Statsforvalteren, og har vært etterspurt i mange år. Dessverre fører tiltakene til at tjenestene blir dyrere for kommunene og våre marginer blir mindre, fordi refusjonssystemet «straffer» de som iverksetter dette. Det må til en omlegging av refusjonssystemet dersom denne effektivisering ikke skal reverseres i 2022.

Bidra til økt rekruttering av sørsamiske elever.

Elevtallet øker jevn og trutt for hvert år. Men fortsatt får anslagsvis bare 25% av de som har rettigheten undervisning i samisk (Statsforvalteren i Nordland 2021).

Sikre at behovet for og omfanget av språksamlinger i størst mulig grad tilpasses de ulike elevenes behov.

Verdien av språksamlingene er omtalt tidligere i årsrapporten. Økende elevtall gir også økende pågang på språksamlingene. I år er gruppene justert noe etter alder og for å få gruppestørrelsene hensiktsmessig etter kapasiteten i Hattfjelldal. De siste års justeringer gjør at vi har funnet riktig kvantitet og aktiviteter til våre elever. Vi har også rekruttert en bredere kompetanse for å sikre læringsutbytte for alle (lulesamisk).

Videreføre samarbeidet med Statsforvalteren i Nordland for å sikre god kvalitet på fjernundervisningstjenestene og bidra til at kriteriene i rammeverket for fjernundervisning er realisert.

Samarbeidet med Statsforvalteren i Nordland er utmerket. Kompetansehevingen rundt Rammeverket for fjernundervisning ansees som gjennomført. Sørsamisk kunnskapspark prioriterer Statsforvalterens tiltak innen kompetanseutvikling.

Sikre et godt og inkluderende læringsmiljø på språksamlingene, som også fanger opp elever med behov for særskilt tilrettelegging.

Dette er omtalt under Opplæringstilbudet er tilpasset og inkluderende

Videreføre arbeidet med å utforske utviklingsmulighetene for Aarjelsaemien Vierhtiesaáfoe/Sørsamisk kunnskapspark, jfr. formålet med bevilgningen til virksomheten.

Virksomheten har ikke lansert nye tilbud i 2021 pga pandemien, men etterspørselen rundt all slags kompetanse relatert til samisk er veldig stor.

Videreutvikle organisasjonen og etablere rutiner og prosedyrer for; planverk og rapportering, og HR-og økonomioppfølging.

Det var vært et fokus på dette fra slutten av 2019 og frem til i dag. Det ble gjort et krafttak for å få planverk og rutiner opp på et godt nivå i 2020. Jobben ble gjort i tett dialog med tillitsvalgte.

Virksomheten oppleves i dag som en attraktiv arbeidsplass, hvor det jobbes hardt hver dag for å kunne utvikle og sikre god kvalitet for elevenes tilbud. Samtidig er det å være en virksomhet helt alene av sitt slag en utfordring. Virksomhetens historie er så mye mer enn en utdanningsinstitusjon, den har også vært hjem for flere generasjoner. Det at vi oppfattes som en samisk institusjon samtidig som vi er en statlig virksomhet og forholder oss til så mange ulike samarbeidspartnere gjør at vi alltid vil ha forventninger til oss som ikke kan innfris.

Virksomheten har ikke sett seg nødt til å prioritere noe opp eller ned i løpet av 2021.

Sørsamisk kunnskapspark styres godt innenfor de styringsrammene som ligger i styringsdokumentene.

IV. Styring og kontroll i virksomheten

Samfunnssikkerhet og beredskap

Ros-analyse er revidert høst 2021, ut fra den større gjennomgangen som ble gjennomført første halvår 2020. Planer og rutiner er oppdatert i forhold til dette.

Det er utarbeidet egne håndbøker/permer for internkontroll. En for internatet, en for skolen og for administrasjonen.

Tiltak er også revidert ut fra dette. Organisasjonen jobber i dag mer systematisk med forbyggende tiltak og kompetanseheving.

Ros-analysen hjelper virksomheten å ha fokus på sikkerhet og beredskap. Ansatte får en oversikt over hvor vi er mest sårbare og kan sette inn tiltak etter dette. Det er også viktig når man tar valg rundt organisering og planlegging, slik at man sikrer at hendelser ikke skjer og at man kan håndtere hendelser dersom de oppstår. Eksempelvis enkle ting som at snømåking påvirker rømningsveier gjør at alle griper inn straks dersom noe ikke er i orden.

Likestilling

Kjønnsfordelingen totalt var pr. 31. desember slik:

Kjønn	Antall ansatte	Kjønns-fordeling i % av totalt	Gjennom-snitt av årslønn	Gjennom-snittslønn pr mnd	Andel lønn i % pr mnd
Kvinner	22	84	497627	41469	45
Menn	4	16	596700	49725	55

Sykefravær

	Antall tilfeller			Antall sykefraværsdager			Sykefravær i %		
	Kvinner	Menn	Samlet	Kvinner	Menn	Samlet	Kvinner	Menn	
2021	40	16	56	248,7	90	338,7	73	27	

HMS i 2021

Det har vært jobbet for å tilpasse veiledere i forhold til covid-pandemien til vår virksomhet, og implementere disse i daglige rutiner. Det har vært tett dialog med kommunens smittevernslege og bedriftshelsetjenesten har vært inne både i forhold til opplæring og kvalitetssikring.

Offentlige anskaffelser

Sørsamisk Kunnskapspark er under de generelle avtalene i staten. Det er ikke gjort innkjøp som har krevd anbud utover dette.

V. Vurdering av framtidsutsikter

Fremtiden er nå

Veksten de siste årene ser bare ut til å fortsette i årene fremover. Samtidig er det en stor interesse og stort behov for kompetanse i samisk i andre deler av samfunnet, i kommuner, private organisasjoner, internasjonale organisasjoner osv. Samtidig tyder ting på at kun rundt 25% av elevene som har rett til å få opplæring i samisk, faktisk får det. Legger man dette sammen er det ingen tvil om at virksomheten både vil og bør fortsette å vokse i årene fremover, spørsmålet er snarere hvor man styrer denne veksten.

Fjernundervisning har etter pandemien blitt et anerkjent alternativ til klasseromsopplæring i store deler av verden. Dette gjør jobben i forhold til kommuner og andre langt lettere nå enn den var for noen år siden. Teams og onenote er ikke lenger fremmedord i den norske skolen. Fremover ser vi at nye teknologier vil overta, både i forhold til programvare og ny didaktikk. I 2022 kommer første versjon av vår VR-plattform, som første norske skole kan vi tilby opplæring i et felles virtuelt rom hvor elevene og lærer sitter hundrevis av mil unna hverandre. Dette vil bli utviklet i årene fremover.



Vi har som mål at samisk skal være det kuleste og mest moderne faget i norsk skole. Kombinasjonen gruppeundervisning, VR og Digilær vil gi både elever og lærere et løft i motivasjon, og nye muligheter for faglig utvikling på fjernundervisning.

Språksamlingene er og blir en viktig del av virksomheten. Vårt tilbud og vår kompetanse er unik og uvurderlig. Fremover blir det viktig å styrke tilbudet og gjøre det tilgjengelig for enda flere elever.

Vi har bevist prøvd å legge om driften slik at vi kan ta imot flere elever uten å måtte ansette mange flere lærere. Selv om vi har gode søkere så øker ikke dette kapasiteten generelt sett, vi bare flytter utfordringene til noen andre. Så vi er rustet til å møte ytterligere vekst de neste årene.

Noen utfordringer

Skolebygget i Hattfjelldal ble satt opp på 70-tallet, etter datidens behov og standard. Siden det har vært usikkerhet om skolens eksistens i lang tid, har vedlikehold og tilpasninger vært på et minimumsnivå. I dag undervises det i myksløyd, hardsløyd, skinnberedning, matlaging og joik i samme klasserom. Mangelen på rom begrenser pedagogikken. Det er ingenting ved byggene som sier at vi driver tilbud innen samisk kultur og tradisjon. Skolebygget må erstattes for å kunne drive den undervisningen vi har i oppdrag å utføre.

Effektiviseringen(overgang fra 1:1 undervisning til gruppeundervisning) har lyktes fra vår side, men systemet er ikke rigget for at denne skal vare. Kommunene taper opp til 50% av sine refusjoner samtidig så sitter vi igjen med å måtte fylle alle lærerstillinger 100% for å ikke tape penger på vårt tilbud. Her må vi bli hørt, og vi må få innrettet refusjonsordningen slik at effektivisering kommer alle til gode.

Effektiviseringen spiller inn på vår økonomi. Det er over tid slitsomt å ha små marginer samtidig som man gjør en innsats for å møte veksten og tilpasse driften til et uforutsigbart aktivitetsnivå. Vi har en gruppe ansatte som da jobber for mye og dekker områder som dukker opp underveis. Dette kan være å lære seg nye systemer, veiledning og andre oppgaver som må gjøres i tillegg til egne arbeidsoppgaver. Selv om det kan oppfattes som givende, vil slitasjen komme frem før eller siden.

Inntektskravene som stilles til virksomheten er høye. Dersom disse justeres ned, vil virksomheten stå stødigere i forhold til å ta imot vekst og kunne ha mer rom for å ligge i forkant av utviklingen.

Organisasjonene er kritiske til at virksomheten må forholde seg kommersielt til driften av et rettighetsfestet offentlig tilbud.

Informasjon er en utfordring for elever, foreldre, kommuner, rektorer og kontaktlærere. I dag er informasjonen som skal ut til alle disse fragmentert, og den kommer ikke ut som den skal. Kommunene er ikke klare over sin informasjonsplikt om tilbud til opplæring i samisk og ikke alle er like kompetente i sin veiledning på feltet.

Samlet sett tror jeg alle ville tjene på å opprette en fagside hvor all informasjon ligger samlet slik at det ikke oppleves som en kamp fra foreldrenes side at barna skal få den opplæringen de har rett på. Både vi og Statsforvalteren bruker mye tid på veiledning som kunne vært gjort mye enklere. Hva med en temaside på Udir.no?

VI. Årsregnskap

Ledelseskommentar til årsregnskapet 2021

Sørsamisk kunnskapspark fikk dette i tildeling 2021:

Kappost 0222 post 01 (drift) kr 16 480 000

Kappost 0222 post 45 (større inv.) kr 188 000

Kappost 0225 post 63 (Samiske studiehjemler) kr 543 000

Kappost 0226 post 22 (prosjektmidler til videreutd. 585 740

Kappost 3222 post 02 (inntekter) kr 7 981 000

Sørsamisk kunnskapspark fører regnskap etter kontantprinsippet.

Virksomheten har i 2021 i kontantregnskapet et mindreforbruk på kr 295.373,-

Vi har et mindreforbruk på lønn, dette skyldes at det er vanskelig å finne vikarer ved sykefravær. Vi har også hatt stillinger besatt sent på året, og vakante stillinger.

Forbruksposter øker parallelt med økt elevtall og antall som deltar på samlinger.

Vi har fortsatt høye BAD kostnader og høyere strømpriser enn budsjettet. Vi har med tilpasning, korona og litt flaks unngått ekstrakostnader til husleie.

Det har i 2021 vært stor vekst i aktiviteter, utgifter og inntekter. Det er vanskelig å vite hvor mange elever som kommer inn etter hvert, også kostnadene, investeringene og inntektene dette fører med seg. På mange måter er det de ekstra tildelingene som redder regnskapet i år med stor vekst.

Ekstra tildelinger 2021 fra Statsforvalteren i Nordland:

kr 200 000 til kompetanseutvikling sørsamisk fjernundervisning

kr 200 000 til utvikling av undervisningsopplegg for fjernundervisning i lulesamisk

kr 40 000 til utvikling av sanserommet til bruk for barnehager

Prinsippnote til årsregnskapet

Årsregnskap for Sørsamisk kunnskapspark er utarbeidet og avlagt etter nærmere retningslinjer fastsatt i bestemmelser om økonomistyring i staten ("bestemmelsene"). Årsregnskapet er i henhold til krav i bestemmelsene punkt 3.4.1, nærmere bestemmelser i Finansdepartementets rundskriv R-115 av desember 2019 og tilleggskrav fastsatt av Utdanningsdirektoratet jfr. Hovedinstruks for økonomistyring for Sørsamisk kunnskapspark og Tildelingsbrev 2021.

Oppstillingen av bevilgningsrapporteringen og artskontorrapporteringen er utarbeidet med utgangspunkt i bestemmelsene punkt 3.4.2 – de grunnleggende prinsippene for årsregnskapet:

Regnskapet følger kalenderåret.

Regnskapet inneholder alle rapporterte utgifter og inntekter for regnskapsåret.

Utgifter og inntekter er ført i regnskapet med brutto beløp.

Regnskapet er utarbeidet i tråd med kontantprinsippet.

Oppstillingene av bevilgnings- og artskontorrapportering er utarbeidet etter de samme prinsippene, men gruppert etter ulike kontoplaner. Prinsippene samsvarer med krav i bestemmelsene punkt 3.5 til hvordan virksomhetene skal rapportere til statsregnskapet. Sumlinjen "Netto rapportert til bevilgningsregnskapet" er lik i begge oppstillingene.

Sørsamisk kunnskapspark er tilknyttet statens konsernkontoordning i Norges Bank i henhold til krav i bestemmelsene pkt. 3.7.1. Bruttobudsjetterte virksomheter tilføres ikke likviditet gjennom året, men har en trekkrettighet på sin konsernkonto. Ved årets slutt nullstilles saldoen på den enkelte oppgjørskonto ved overgang til nytt år.

Bevilgningsrapporteringen

Oppstillingen av bevilgningsrapporteringen omfatter en øvre del med bevilgningsrapporteringen og en nedre del som viser beholdninger virksomheten står oppført med i kapitalregnskapet.

Bevilgningsrapporteringen viser regnskapstall som virksomheten har rapportert til statsregnskapet. Det stilles opp etter de kapitler og poster i bevilgningsregnskapet virksomheten har fullmakt til å disponere. Kolonnen samlet tildeling viser hva virksomheten har fått stilt til disposisjon i tildelingsbrev for hver statskonto (kapittel/post). Oppstillingen viser i tillegg alle finansielle eiendeler og forpliktelser virksomheten står oppført med i statens kapitalregnskap.

Mottatte fullmakter til å belaste en annen virksomhets kapittel/post (belastningsfullmakter) vises ikke i kolonnen for samlet tildeling, men er omtalt i note B til bevilgningsoppstillingen. Utgiftene knyttet til mottatte belastningsfullmakter er bokført og rapportert til statsregnskapet, og vises i kolonnen for regnskap.

Avgitte belastningsfullmakter er inkludert i kolonnen for samlet tildeling, men bokføres og rapporteres ikke til statsregnskapet fra virksomheten selv. Avgitte belastningsfullmakter bokføres og rapporteres av virksomheten som har mottatt belastningsfullmakten og vises derfor ikke i kolonnen for regnskap. De avgitte fullmaktene framkommer i note B til bevilgningsoppstillingen.

Artskontorapporteringen

Oppstillingen av artskontorapporteringen har en øvre del som viser hva som er rapportert til statsregnskapet etter standard kontoplan for statlige virksomheter og en nedre del som viser eiendeler og gjeld som inngår i mellomværende med statskassen. Artskontorapporteringen viser regnskapstall virksomheten har rapportert til statsregnskapet etter standard kontoplan for statlige virksomheter. Virksomheten har en trekkrettighet på konsernkonto i Norges Bank. Tildelingene er ikke inntektsført og derfor ikke vist som inntekt i oppstillingen.

Regnskapstall i bevilgnings- og artskontorapportering med noter viser regnskapstall rapportert til statsregnskapet. I tillegg viser noten til artskontorapporteringen Sammenheng mellom avregning med statskassen og mellomværende med statskassen bokførte tall fra virksomhetens kontospesifikasjon i kolonnen Spesifisering av bokført avregning med statskassen. Noten viser forskjellen mellom beløp virksomheten har bokført på eiendels- og gjeldskontoer i virksomhetens kontospesifikasjon (herunder saldo på kunde- og leverandørreskonto) og beløp virksomheten har rapportert som fordringer og gjeld til statsregnskapet og som inngår i mellomværendet med statskassen.

Virksomheten har innrettet bokføringen slik at den følger kravene i bestemmelser om økonomistyring i staten. Dette innebærer at alle opplysninger om transaksjoner og andre regnskapsmessige disposisjoner som er nødvendige for å utarbeide pliktig regnskapsrapportering, jf. bestemmelsene punkt 3.3.2, og spesifisering av pliktig regnskapsrapportering, jf. bestemmelsene punkt 4.4.3, er bokført. Bestemmelsene krever blant annet utarbeiding av kundespesifikasjon og leverandørspesifikasjon. Dette medfører at salgs- og kjøpstransaksjoner bokføres i kontospesifikasjonen på et tidligere tidspunkt enn de rapporteres til statsregnskapet, og innebærer kundefordringer og leverandørgjeld i kontospesifikasjonen.

Oppstilling av bevilgningsrapportering for regnskapsåret 2021

Utgiftskapittel	Kapittelnavn	Post	Posttekst	Note	Samlet tildeling	Regnskap 2021	Merutgift (-) og mindretgift
0222	Statlige skoler og fjernundervisningstjenester	01	Driftsutgifter	A	16 480 000	16 133 633	346 367
0222	Statlige skoler og fjernundervisningstjenester	45	Store nyanskaffelser	A	188 000	188 000	0
0226	Kvalitetsutvikling i grunnsopplæringen	21	Tilskudd til lærerspesialistfunksjon	A	25 280	25 280	0
0226	Kvalitetsutvikling i grunnsopplæringen	22	Vikarordning – videreutdanning for lærere	A	560 460	540 060	20 400
0225	Tiltak i grunnsopplæringen	63	Samisk i grunnsopplæringen, samiske studiehjerner		543 000	543 000	
Sum utgiftsført					17 796 740	17 429 972	

Inntektskapittel	Kapittelnavn	Post	Posttekst	Samlet tildeling*	Regnskap 2021	Merinntekt og mindretinntekt(-)
3222	Statlige skoler og fjernundervisningstjenester	02	Salgsinntekter	1	7 981 000	7 930 006
5309	Tilfeldige inntekter	29	Tilfeldige inntekter		0	32 516
5700	Folketrygders inntekter	72	Arbeidsgiveravgift		0	609 240
Sum inntektsført					7 981 000	8 571 761

Netto rapportert til bevilgningsregnskapet

Kapitalkontoer						
60091401	Norges Bank KK / innbetalinger					8 668 682
60091402	Norges Bank KK/ utbetalinger					-17 513 330
702403	Endring i mellomværende med statskassen					-13 563
Sum rapportert						0

Beholdninger rapportert til kapitalregnskapet (31.12)

702403	Mellomværende med statskassen	2021	2020	Endring
		-839 274	-825 711	-13 563

Note A Forklaring av samlet tildeling utgifter

Kapittel og post	Overført fra i fjor	Årets tildelinger	Samlet tildeling
Kap. 0222 post 01		16 480 000	16 480 000
Kap. 0222 post 45		188 000	188 000
Kap. 0226 post 21		25 280	25 280
Kap. 0226 post 22		560460	560460

Note B Forklaring til brukte fullmakter og beregning av mulig overførbart beløp til neste år

Kapittel og post	Stikkord	Merutgift(-)/ mindre utgift	Utgiftsført av andre iht. avgitte belastningsfullmakter(-)	Merutgift(-)/ mindreutgift etter avgitte belastningsfullmakter	Merinntekter / mindreinntekter(-) iht. merinntektsfullmakt	Omdisponering fra post 01 til 45 eller til post 01/21 fra neste års bevilgning	Innsparinger(-)	Sum grunnlag for overføring	Maks. overførbart beløp *	Mulig overførbart beløp beregnet av virksomheten
Kap. 0222 post 1		346 367		346 367	-50 994			295 373	824 000	295 373
Kap. 0222 post 45	Kan overføres	0		0				0		
Kap. 0226 post 21	Kan overføres			0				0		
Kap. 0226 post 22		20400		20 400						
Kap. 0225 post 63				0				0		

Forklaring til bruk av budsjettfullmakter:

Åarjelsaemien vierhtiesåafoe/Sørsamisk kunnskapspark har mottatt belastningsfullmakter fra Utdanningsdirektoratet i supplerende tildelingsbrev nr.5/2021 ref.nr.2020/14177 kappost. 0225 63. Tilskudd til samisk i grunnopplæringen, samiske studihjemler, høsthalvåret kr 543 000

Mulig overførbart beløp:

Kappost 0226 22 tildeling kr 560 460 til videreutdanning lærere. Her var det en lærer som vi fikk tildelt midler for, men studiet ble ikke noe av og midlene kr 20 400 ble derfor ikke brukt. Det søkes derfor heller ikke overføring til 2022

Oppstilling av artskontorrapporteringen 2021

	Note	2021	2020
Driftsinntekter rapportert til bevilgningsregnskapet			
Salgs- og leieinnbetalinger	1	7 930 006	7 123 838
<i>Sum innbetalinger fra drift</i>		<i>7 930 006</i>	<i>7 123 838</i>
Driftsutgifter rapportert til bevilgningsregnskapet			
Utbetalinger til lønn	2	12 569 148	10 495 407
Andre utbetalinger til drift	3	4 703 826	4 868 358
<i>Sum utbetalinger til drift</i>		<i>17 272 974</i>	<i>15 363 765</i>
Netto rapporterte driftsutgifter		9 342 968	8 239 927
Investerings- og finansutgifter rapportert til bevilgningsregnskapet			
Utbetaling til investeringer	5	156 497	160 585
Betaling av finansutgifter	4	501	
<i>Sum investerings- og finansutgifter</i>		<i>156 998</i>	<i>160 585</i>
Netto rapporterte investerings- og finansutgifter		156 998	160 585
Tilskuddsforvaltning og andre overføringer fra staten			
Overføringer til andre statlige regnskaper	6	0	244 000
<i>Sum tilskuddsforvaltning og andre overføringer fra staten</i>		<i>0</i>	<i>244 000</i>
Inntekter og utgifter rapportert på felleskapitler *			
Gruppelivsforsikring konto 1985 (ref. kap. 5309, inntekt)		32 516	28 800
Arbeidsgiveravgift konto 1986 (ref. kap. 5700, inntekt)		609 240	524 523
<i>Netto rapporterte utgifter på felleskapitler</i>		<i>-641 755</i>	<i>-553 323</i>
Netto rapportert til bevilgningsregnskapet		8 858 211	8 091 189

Oversikt over mellomværende med statskassen

	2021	2020
Fordringer på ansatte	13 200	0
Kontanter	2 000	2 000
Bankkontoer med statlige midler utenfor Norges Bank	0	0
Skyldig skattetrekk og andre trekk	-460 514	-387 734
Skyldige offentlige avgifter	0	0
Avsatt pensjonspremie til Statens pensjonskasse	0	0
Mottatte forskuddsbetalinger	-335 001	-440 000
Lønn (negativ netto, for mye utbetalt lønn m.m)	8 686	23
Differanser på bank og uidentifiserte innbetalinger	-67 645	0
Sum mellomværende med statskassen	7	-825 711

Note 1 Innbetalinger fra drift

	2021	2020
Salgs- og leieinnbetalinger		
Salgsinntekt tjenester, utenfor avgiftsområdet		317 817
Inntekter fra undervisningsoppdrag	7 833 588	6 527 961
Tilfeldige inntekter (post 01, 02)	96 418	278 060
Sum innbetalinger fra drift	7 930 006	7 123 838

Kommentar til note 1: Økning skyldes økt elevtall

Note 2 Utbetalinger til lønn

	2021	2020
Lønn	10 740 618	10 392 870
Arbeidsgiveravgift	609 240	524 523
Pensjonsutgifter*	1 225 657	1 252 391
Sykepenger og andre refusjoner (-)	-403 676	-2 021 162
Andre ytelser	397 309	346 784
Sum utbetalinger til lønn	12 569 148	10 495 407

Antall utførte årsverk:	19,05	15,36
--------------------------------	-------	-------

* Nærmere om pensjonskostnader

Pensjoner kostnadsføres i resultatregnskapet basert på faktisk påløpt premie for regnskapsåret. Premiesats for 2021 er 12,0 prosent.

Note 3 Andre utbetalinger til drift

	2021	2020
Husleie	2 412 921	2 502 096
Vedlikehold og ombygging av leide lokaler	0	42 743
Andre utgifter til drift av eiendom og lokaler	352 542	315 283
Reparasjon og vedlikehold av maskiner, utstyr mv.	0	3 474
Mindre utstysanskaffelser	226 301	423 681
Leie av maskiner, inventar og lignende	156 304	24 099
Kjøp av konsulentttjenester	61 550	39 243
Kjøp av andre fremmede tjenester	432 002	829 031
Reiser og diett	459 800	269 158
Øvrige driftsutgifter	602 407	419 552
Sum andre utbetalinger til drift	4 703 826	4 868 358

Kommentar:

Reiser og diett: Økning skyldes personalsamling. På grunn av corona har ikke personalet kunnet hatt felles samling til planlegging.

I august 2021 ble dette mulig, men vi måtte deles på hver vår side av grensen mellom Norge - Sverige.

Sørsamisk kunnskapspark har personal som jobber både fra Sverige og Norge

Note 4 Finansinntekter og finansutgifter

	2021	2020
<i>Utbetaling av finansutgifter</i>		
Renteutgifter	551	0
Valutatap	-50	0
Sum utbetaling av finansutgifter	501	0

Note 5 Utbetaling til investeringer

	2021	2020
<i>Utbetaling til investeringer</i>		
Immaterielle eiendeler og lignende	0	55 594
Maskiner og transportmidler	34 739	0
Driftsløsøre, inventar, verktøy og lignende	121 758	104 992
Sum utbetaling til investeringer	156 497	160 585

Note 6 Tilskuddsforvaltning og andre overføringer fra staten

	2021	2020
Overføringer til andre statlige regnskaper	0	244 000
Sum tilskuddsforvaltning og andre overføringer fra staten	0	244 000

Note 7

Note 7			
Del A Forskjellen mellom avregning med statskassen og mellomværende med statskassen			
	31.12.2021	31.12.2021	
	Spesifisering av <u>bokført</u>	Spesifisering av <u>rapportert</u>	Forskjell
	avregning med statskassen	mellomværende med statskassen	
Omløpsmidler			
Kundefordringer	11 025	0	11 025
Andre fordringer	13 200	13 200	0
Bankinnskudd, kontanter og lignende	2 000	2 000	0
Sum	26 225	15 200	11 025
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld	-34 634	0	-34 634
Skyldig skattetrekk	-460 514	-460 514	0
Annen kortsiktig gjeld	-393 960	-393 960	0
Sum	-889 108	-854 474	-34 634
Sum	-862 883	-839 274	-23 609